

غروش شرائط اشترا :

۲۰ برسنه لك آيونه بدلی (درمعاوت

۱۲ آلی آیلق د (ایچون

۲۶ برسنه لك د (طشره

۱۵ آلی آیلق د (ایچون

استانبول ایچون محل اقامت تعیین

ایدیلیرمه طشره فیثاقی آلتیر .

۵۲ نوسرو برسنه لك ، نصفی

آلی آیلق اعتبار اولنور .

درج ایدیلیان آثار اعاده اولماز .

نسخه سی ۲۰ یاره در

مجموعه کتب ادبیہ

۱۳۱۸

امور اداره و تحریریه ی ایچون

عالم . طبعه سنه مراجعت اولماق

لازمدر .

منافع ملك و دولته خادم و ادبیات

و فنون و معارف و صنایع مدن

باحت هفته لی غزته در .

مرکز توزیعی باب عالی جاده سنده

استانبول کتبخانه سیدر .

پنجشنبه کونلری نشر اولنور عثمانلی غزته سیدر

نسخه سی ۲۰ یاره در



کوزلی ایدک؟

— ای نازک قادین؟ سکا —

— کوزلی ایدک؟

بی بویله جذب ایله شمدی سندن آریلجه، نرهده بولنسم کندیکی دوشوندیره جک، داغما بی اویایض شہال نارین ورشعلک عاٹ بولندیره جی، مقاومسوز بر عشق آغیر یوکری آلتده چیرپندیرموق آزه جک قدر: — کوزلی ایدک؟

خایر، اعتراف ایدیورم:

کوزل دکدک ... فقط سنده بولسان کوزلک دکل؛ ایجه لک، طرافت، نزاکت... آه! سندنق اوندام ساحرانه... اثری بر کولکه دوران ساری، ایجه، زرین قاشلرک؛ سکا قارش ی کوچوک بر خطاده بولنسم بر حدت نزا کنله چایلهرق، بر هاله شغف افشان ایله عاٹ اومانی کوزل؛ انجیق بی جذب ایمین بر لرزه شوخ ایله — سندنک کی قادینلندن یارادلش او کوچوک ماوی کوزلک آلتده — بر لعل غورانه ایله سوزولهک، اوروچ آسوده مک عمق پر عشقنه زرین، اثری شہال الهامیله صاف، منور خندملر سر برک — ستنک اوکنده مسحور بر بازیجه حکمی آلان وجودی، روچی فصل جذب ایتسون؟... ایشته تکرار ایدیورم: بی بویله مرست عشق ایدک قدر کوزلی ایدک؟

— خایر...

فقط سندنق اوجاذه، نزاکت، ایجه لک...

— ۲۹ تیرین نانی، ۱۳۱۷ —

سلیمان عزت



کیجیک

دکز فنارلی

— مایعد —

لکری آشکاردر، منبع ضیا اولان کونشدن انتشار ایدن شعالک ییله واپور دوماننک واپسندنک غایت ایجه بر طبقه بی ایله کاملاً کوزدن غائب اولدینی تصور اولتورسه، زماننر صبی ضالرینک بویله سیسلی هوارده غایت قیصه بر مسافدن ییله کوریله بیلمسندنک ممکن اوله میجی کندیلکندن میدانه چقار، شعاعات ضیائیته کوه نفوذیه لری، موجود سیسک حاوی اولدینی صو جزؤلرینک جوق ویاآز اولمسله تبدل ایدر.

سیسک سواحله موضوع، سیس اشاراتی، اوزرنده حاصل ایتدیکی تأثیر دخی اولدیه حائز اهمیتدر. سیسلی هوارده بونلر ابدض زمان غایت یقین مسافلردن ییله ایشیدیلهمکری حالده بعضاً ۱۰ میل قدر اوزاقدن ایشیدیلهمکده درلر.

بحریون ایچون الک بیسوک محساطره، دکز اوزرنده سیسک موجودیتی اولدینه هیچ کیسه نک شهاسی یوقدر. کی قبودانلری بویله سیسلی هوارده فناره واپس اشارته اولان مسافلرینی وپواسطه ایله موقعلری تعینده صعوبت و برطاق خطالره دوجار اولورلر. اکثر قار قولهرلیله فار دوبهلرند، سیسلی هوارده استعمال اولنقی اوزره سیس اشاراتی، موجوددر. بونلرک انواعی سیس اشاراتی، قسمنده مضافاً تعریف ایدیلر. چکندن اورایه مراجعت اولنسی لازمدر.

شعاعات ضیائیته کوه نفوذیه سی دها طوغریبی ساحه رؤیتی شدتنک زیاده لشدیرمسله تزیید ایتدیریله ییلیر. فقط بوتزیید کیفیتی غایت جزئیدر. فرانسه فنارلر اداره سی مهندسی موسیو «آلارد» بوخصوصی اثبات ایچون بروجه آتی برنجیرده بولنشدیر:

۶۲،۵۰۰ موم قوشنده اولان برشعاع ضیائی غایت براق برهواده ۳۳ میل ساحه رؤیتی حائز اولدینی حالده شعاع مذکور اسکی قوشنک ۲۰ منی تزیید ایدیلدیکی حالده ساحه رؤیت آنجی ۴۷ میله بالغ اوله ییلهمشدر.

مواد احراقیه:

«قوردوان» و «نورت فورلند» کی بعض اسکی فنار قولهرلینک راسلرند آتش یاققلق ایچون بر موقع انتخاب و تفریق ایدلشدیر، که بورلرده الک اسکی زمانلرده میسه آغاجی ودها سوکره لری معدن کوری یاققلرق

سفن حاضرته کجیم و سرتلرینک تزییدی ایچون فصل برلزم حس ایدلش ایسه فنار قولهرلندن تشهر ایدیلجک شعاعات ضیائیته نک ساحه تورلری ممکن اولدینی مرتبه تزیید ایتک ایچونده اویلهجه حس ایدلش وموقعیت حاصل اولمشدر. استحصانه موق اولان بوقدر قوتلی شعاعات ضیائیته نک سیس ائسانده فائده سز.

حاصل ايتدكاري ضيادن استفاده ايديليردى . بونلرك ،
وظيفه لرني لايضيله ايفا ايدمه دكاري عادى بره ملاحظه ايله
آكلاشييله بيلير .

برفاردن انتشار ايدن شعاعات ضيايشه نيك بحريون
ايچون اك زياده لزومي اولديني زمانلر فورطنلى هوالر
اولديني معلوم وآنكارد . ساحله طوغرى وزان اولان
برفورطنه بويه آچيق محالده يانان كورك حصوله كيتيرديكى
آلوي كرراسى آرزو ايديان جهتك عكسسه يعنى قره
طارقه طوغرى سوق ايدر ، كه بوراده شعاعات مذكوره نيك
هيچ برلردي بوقدر . فضيله اولارق كورك يانديني
اسقرومك روزكار اوستي جهته تصادف ايدن قسمنه
هيچ برآلواصابت ايتديكي حالده روزكار آتني جهته
بولنان قسمي تاثير حرارتدن اكتريشله ايرر وبوحال
برخيلي مصارف زانده اختيارينه سييت ويرر . بو
اصولك برفاشده سي واردر ، كه حقيقه انكار ايديله من :

سييلى يايعغورلى هوالرده فار قوله نيك تپه سنده
يانان كور ويا اودونك كوز قاشديرم جق درجده اولان
ضيايى هر نه قدر كوريله من سده هواي نسيى داخلده
انكاس ايدن قسمي بته كيلره رهبرلك ايدم بيلمكده در .
زمان اوائلدينبري برچوق اصلاحاته دوچار اولمش اولان
شمديكي فار قوله لرلندن نشر ايتديربان شعاعات ضياييه
يوقاري يعنى سياه طوغرى توجه ايتديرمك ايچون
اوغر اشي بلمكده در . بوندن مقصد يوقاريده ذكر ايدلديكي
اوزره ، يايعغورلى وسييلى هوالرده شعاعات ضيايشه نيك
هواي نسيى داخلده كي انكاساتندن استفاده ايتكدر .

فار قوله لرلرنيك هوز نكل ايدمديكي بواسيى
زمانلرده انكترده موجود فار قوله لرلرنيك اك مشهورى
رامس غيت ، ايله « مارغيت » آردنده بولنان وامتاله
هرجه نله فائق اولان « نورت فورلند » فار قوله سيدر .
بوقار « غوود وين » قومسالافني اشارت ايچون مذكور
صيفلق يقينه انشا اولمشدر . « شارل » ك ايلك زمان
حكومتته مصادف اولان ۱۶۳۶ سنه سنه قدر بقبولان بوقار
ايله « ساوت فورلند » فار قوله سنك ، بالاده مذكور
انكاس خاصه نتي حائر اولوق شرطيله ، تعمير وتوسيعي
ايچون سير « جون ملديرام » نامنده مهندس مساعده

ويرلمشدر . بولتمير وتوسيعك نتيجه سي اولارق اخشابدن
برقوله وجوده كيتيريلوب اوزرينده بر بيوك جام قنار
وضع ايدلمشدر . بويكي قنار قوله سي ۱۶۸۳ سنه سنده
محقوق اولمشدر .

بوعصر ك نپايتلرينه طوغرى ، آلان باقى اولان
متمن الشكل غايت قوتلى برينا وجوده كيتيريلوب اوزرينه
كور ياقق ايچون برديمير اسقره وضع ايدلمشدر . يايعغورلى
وفورطنلى هوالرده قوله نيك تپه سنده يانان كورى تاثيرات
خارجي بدن محافظه ايتك بك مشكل اولديقدن ۱۷۳۲
سنه سنده ، برطاق آچيلير قباير بخره لري حاوي ، برنوع
فار ايله اسقرومك اوزرى ستر ايدمش . بوقوله در برطاقم
بيوك كوروكار استعماليله شعاعات ضيايشه شدتنك بر
سيافده محافظه سي تحت تاثيره آلمشدر . اسقروم اوزرينك
بووجه لهر برفسار ايله اورتيلسي ، اولجه ذكر ايديان
وزياده مطلوب اولان انكاس كيفيتي نحو ايتديكندن بك
اوقدر شايان قبول كوريله ممشدر . بناء عليه قوله نيك
اوزرينه سوكرمدن قوتيلان قنار تكرار قالديريلوب قوله
اسكي حالته ارجاع اولمشدر .

« ساوت فورلند » فار قوله سي بوحال اوزره ۱۷۹۰
سنه سنه قدر استعمال ايديلوب بوزمانده قوله نيك ارتقايى
۷۰ قدمه ابلاغ اولمشدر . بوانساده قنارلر ايله آلات
وادوات سازمك اختراعى مناسبتيله قوله لجه بيوك
اصلاحات اجرا ايدلمشدر .

واسطه تنويري سي « بيشه آغاجي » اولان « قوردوآن »
فار قوله سنك بعض مرتبه تعديل ونحو بولندن طولاني
بحريون شكايته باشلامشدر . چونكه نشر ايتديكي ضيا
اسكي حالندن صرف نظر ، ايكي « ليغه » لق برمسافقدن بيله
كوريله ميوري . لكن « سميتون » ك اخباراتنه نظراً ، مواد
احراقيه غايت مكمل جنسندن معدن كورى اولوق
اوزره انشا ايديان « هامبر » نهرى آغزنده كي « سپورن »
بروني فار قوله نيك نشر ايتديكي ضيا ۳۰ ميل مسافدن
كوريله بيلمكده اميش .

يوقاريدينبري ذكر ايدلمكده اولان وسايط تنويري نيك
برمستنا حالي « اديستون » ايله « ليوربول » قنارلرند
كورلمشدر . بونلردن برنجيسنده ۲۴ موملى برآوزره

همان اوطوردینی محلدن قالدیرق عادتا چیلانجه سینه اوزرینه هجوم ایتدی و فرط سرورندن بوینجه صاربلدی .
ایشته « آرغاند لامبسی » نك تصادفی اولان کشفی برادرینک بالادکی افاده سندن آکلاشیلمقدمه در .

اسطوانی الشکل قنیلاری حاوی اولان بواسول لامبلر زمانزده عمومیتله قنار قوله لری خصوصاً سندن قوللانیلمده درلر . هواغازی - غازمیر - ایله الکتریک هر نه قدر شدتجه بولامبلر قنوق ایدر لر سده یته اکثریتله استعمال اولانی « آرغاند لامبلری » اولدیغندن بزده بوراده اولاً بولامبلرک حال حاضرده موجود برچوق نوعلری ایله بونلارده واسطه شوریه مقامنده قوللانیلان یاغلردن بحث ایده جکتر :

— مابعدی وار —

اسماعیل فائق



محرری : محمدسیدی

[۶۰ نهمی نسخه دن مابعد]

اوقوسوزلفه منضم اولان فکر راحتسزانی یینی آتشلر ایچنده یاقوردی . صباحک سرینلکندن استفاده اتمک ، صاف و جید هوا ایله جگرلری طولیدریمق ایچون یغیره نك اوکنده اوطورمش ، برده سیغاره تلاندیرمشم . سوقاقد براییک سودجی ، سیمیدجی ، سحلبجی دن باشقه کسه لر یوقدی . بیلیم ، قدر مدت بویه قالمش . کوشه باشندن سوقاغک ایچروسنه دون بریسی نظر دقتی جاب ایتدی . حالا خاطر مدده در . بیاضه یاقین قوملی برقاشدن ایوجه سو برولمش اوتولنش اولان بانعلولونی ، آنک اوجا لری براز قیورلیق بوز رنگلی جاکتی ایله ، بیاض یلکی آره سنده غایت خوش برهنک انتظام بولان البسمی ، یالاق روغن اسقارینلری ، لیسقه ساچلر نی اورتن ، براز صاغه مانل اوقاجق فی ، نارین ، ظریف باستونی اوکا باشقه برطور

واسطه شوریه مقامنده استعمال ایدلمشدر ، که بوموملردن بش عددینک نقاتی ایکی لبرده در . ایکنجی قنارده واسطه تنور اولق اوزره باغ لامبلری وعادی اصولده آینه لر استعمال ایدلمشدر .

واسطه شوریه مقامنده آجیق محلارده دور یاقنلق اصولی انکلتزده ۱۸۲۳ ، « قربت اوف فورت » ، مدخلندمکی « آیل اوف مبی » قنار قوله سنده ۱۸۱۰ ، « قامبرلند » دمکی « سنت بیس » بروننده کی قنار قوله سنده ۱۸۲۳ « قاناغات » بوزاننده کی قنار قوله لرلنده ۱۸۴۶ سله رینه قدر دوام ایتشدر .

آرغاند لامبسی :

اسطوانی الشکل قنیلر ایله تحجیز ایدیلرک غایت قوئی ضیا نثر ایتکده اولان بوجنس لامبلرک اختراعی قنار قوله لرینک تکمیلی ایچون بیوک برخطولونک دها آتیلسمنه سببت ورمشدر . بومو امثالی لامبلرک اختراعی واسکی کورآتشی اصولک ترکی مناسبته قنار قوله لری خصوصات بحریده اک مهم مواقع صیره سینه یکوب بو زماندن اعتباراً سرعتله ترقی ایتشدر .

« آرغاند لامبسی » ۱۷۸۰ ویا ۸۵ سنده « جنوه » شهرنده اقامت ایدن موسیو « آرغاند » نانسنده بریسی طرفندن اختراع ایدلمشدر . موسی ایله اختراعی اولجه نظر دقته المهرق خیلی زمان برحال متروکیتده برافشدر . فقط بالآخره لامبک ماده اصلیه نك مکملتی مأمولک فوئده جیقمشدر .

« آرغاند » ک کوچک برادری موسی الیهک تصادفی اولان کشفی بروجه آنی حکایه ایدر :

« برادرم وجوده کتیردیک لامبینی مطلوبته موافق برصورته یاقه بیلیمک ایچون برچوق زمانلر بیهوده بره چالیشمش بر دورلو موفق اوله مامشیدی . بر قیریق صراحینک بونی اوجاغک راقی اوزرنده طورمقد ایدی . برکون بونی کورنجه همان مامس نك اوزرنه جیقوب مذکور شیشینی آدم و داترروی شعله اظهار ایدمک یاتمقده بولسان لامبک اوزرنه کچیردم . همان اوآنده لامبک نثر ایتدیک ضیا غایت بارلاق برصورته ترفع ایتدی . بوحالی اوزاقدن تماشایتمکده اولان برادرم